



2nd Edition, 2013-14
September 5, 2013



Charlando

COSTA RICAN INDEPENDENCE DAY!

The CEC is ready to show off our Costa Rican pride. Student groups have been working hard preparing for Civics Week, next week. Groups will present to the school about the history of Costa Rica's Independence, Costa Rican values, and national symbols. Other students have been practicing for their role in the Independence Day Parade. The band, bastoneras, and mini-banda are just a small part of what the CEC will present to Santa Elena in this year's parade. We've got school and Costa Rican pride this year!

A Note from Accounting:

When making a tuition deposit at the bank, be sure to write the parent name as the depositor and the student's name as the detail. It is not necessary to add "monthly payment."

Please contact Xeonny with any questions.

Important Dates

Sept 6: CEC celebration of Children and Family Day

Families are invited to share in this half-day of games, activities, and more to celebrate with the children and their families.

Sept 7: Parent Work Day and Potluck lunch, 8am – 12pm

Parents are encouraged to come and volunteer with our maintenance staff around the campus. Bring a dish to share for a potluck lunch!

Sept 9-13: Civics Week

Every morning during Civics week, we will start the day with an all-school assembly. Student groups will present to the school about the history and importance of Costa Rica's Independence Day.

Sept 14: Running of the Torch, early morning

A group of 11th graders along with teacher volunteers will commemorate the spread of the news of Costa Rica's independence by running a torch up the mountain in the early hours of the morning. The torch will end in the public school gymnasium with a civics assembly at 8:00am.

Sept 14: Lantern Parade, 5:30pm, Santa Elena Mall

Come show off your lantern and your Costa Rican pride while walking with the rest of the community in the lantern parade. Even without a lantern you can enjoy watching the creative and beautiful works of others.

Sept 15: Costa Rican Independence Day Parade

The CEC band, bastoneras, flag-bearers, abaniqueras, and folkloric dancers will show off their talents in the town parade! Be sure to attend this special event. The Civics Assembly will begin at 8:00am and the parade will start at 9:00am from the Santa Elena Mall.

Sept 16: NO SCHOOL (Offices Closed)

In observance of Independence Day, the CEC will be closed on Monday, September 16.



2ª Edición, 2013-14
5 de Septiembre, 2013



¡Día de la Independencia!

El CEC está listo para demostrar nuestro orgullo costarricense. Los grupos de estudiantes han estado trabajando duro preparándose para la Semana Cívica, la próxima semana. Algunos grupos presentaran a la escuela la historia de la independencia de Costa Rica, los valores, y los símbolos del país. Otros estudiantes están practicando para su papel en el desfile del 15 de septiembre. La banda, las bastoneras, y la mini-banda son solo una pequeño parte de lo que nuestra escuela presentara en el desfile de Santa Elena este año. ¡Estamos orgullosos de nuestro país y del CEC!

Una nota desde Contabilidad:

La forma correcta de hacer el depósito para pagos de mensualidades es:

Depositante: persona que firmó el contrato (papá, mamá o encargado)

Detalle: nombre del niño y apellidos. No es necesario escribir 'mensualidad' o 'pago de'.

Cualquier duda con Xeonny.

Fechas Importantes

6 Sept: CEC Día del Niño y de la Familia

Las familias están invitadas a compartir en este medio día de juegos, actividades y más para celebrar con los niños y sus familias.

7 Sept: Padres Día de Limpieza del CEC y almuerzo compartido, 8am– 12pm

Vengan y acompañenos a embellecer nuestra escuela. Vamos a pintar y trabajar en la biblioteca de la escuela. Terminamos la mañana con un almuerzo. ¡Traigan algo para compartir!

9-13 Sept: Semana Cívica

Cada mañana durante semana cívica, vamos a empezar el día con una asamblea con toda la escuela. Algunos grupos de estudiantes nos presentaran la historia e importancia del día de la independencia de Costa Rica.

14 Sept: Día de la Antorcha

Un grupo de estudiantes de undécimo año con algunos profesores conmemorarán las noticias de la independencia de Costa Rica corriendo con la antorcha hasta Monteverde en la madrugada del 14. La antorcha terminara en el gimnasio con un acto cívico a las 8:00am.

14 Sept: Desfile de Faroles, 5:30pm, Centro Comercial

Vengan a presentar su farol y su orgullo costarricense a la comunidad de Santa Elena en el desfile de faroles. Aun sin un farol, pueden disfrutar de ver los faroles creativos y lindos.

15 Sept: Día de la Independencia

La banda, bastoneras, abanderados, abaniqueras, y bailarines folclóricos presentaran sus talentos en el desfile de Santa Elena. El acto cívico empieza a las 8:00am y el desfile empieza a las 9:00am desde el centro comercial.

16 Sept: NO HAY CLASES (Oficinas Cerradas)

Para observar el día de la independencia, la escuela estará cerrada el lunes 16 de septiembre.